



Regione  
Lombardia

ASL Vallecamonica-Sebino

# ***Il progetto Ponte linea dell'Asl di Vallecamonica Sebino***

**Direttore Sanitario aziendale**

**Dr. Fabio Besozzi Valentini**

# Territorio di competenza dell'Asl di Vallecamonica Sebino



## *Il contesto : presenza popolazione straniera*

102.195 abitanti distribuiti in 1319,23 km<sup>2</sup>



La presenza si assesta all' 8 - 8,5%

Nel fondo valle, in particolare  
Darfo Boario Terme, al 16%

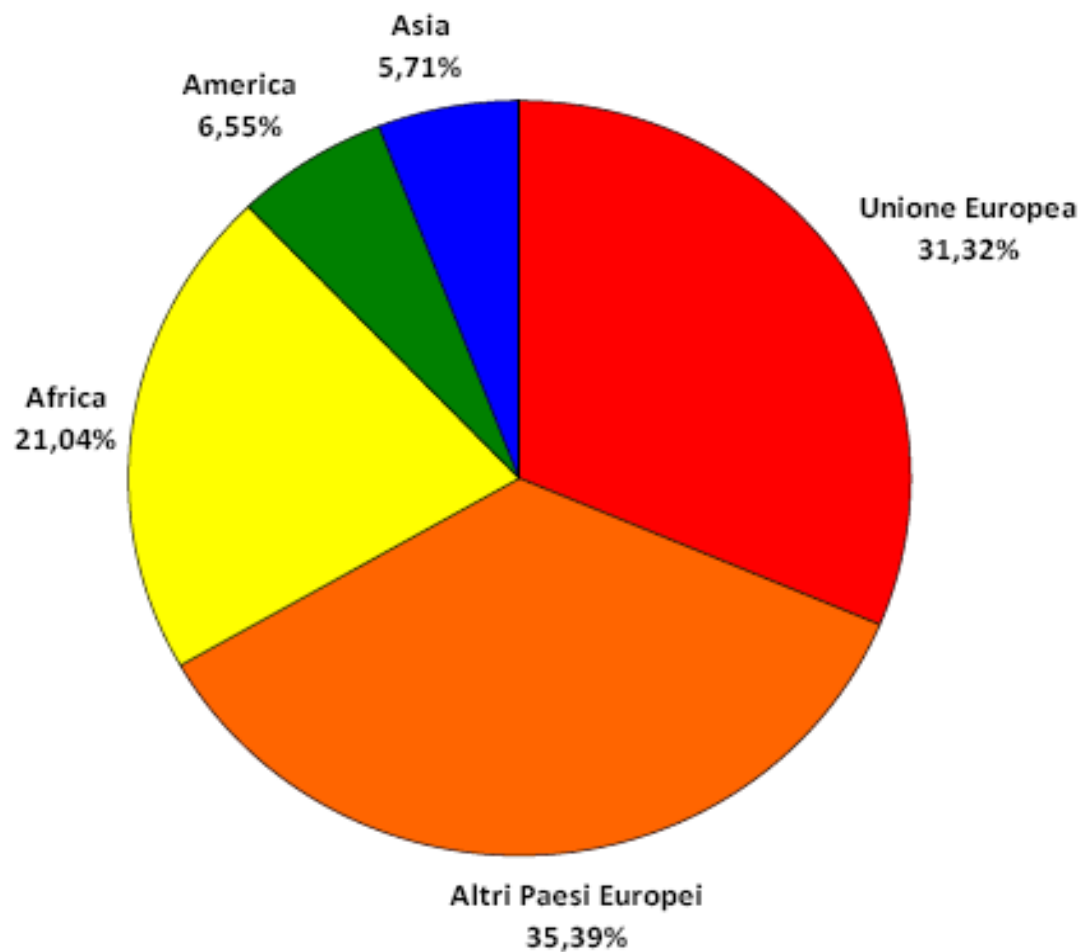
Negli altri Comuni al 2-6%

Incremento di 6.332 individui dal 2003 al 2011

## *Popolazione straniera: fascia di età e genere*

Fascia d'età	Popolazione residente			Popolazione di nazionalità straniera		
	m	f	totale	m	f	totale
< 3 anni	1.422	1.386	2.808	283	254	537
3 - 14 anni	5.619	5.394	11.013	638	616	1.254
15 - 18 anni	1.822	1.764	3.586	193	173	366
19 - 29 anni	6.191	5.836	12.027	960	905	1.865
30 - 49 anni	16.210	14.894	31.104	2.171	1.545	3.716
50 - 64 anni	10.628	10.078	20.706	413	400	813
65 - 75 anni	5.566	5.977	11.543	42	57	99
> 75 anni	3.238	6.123	9.361	9	12	21
<b>TOTALE</b>	<b>50.696</b>	<b>51.452</b>	<b>102.148</b>	<b>4.709</b>	<b>3.962</b>	<b>8.671</b>

# Provenienza popolazione straniera



# *Presenza Regolare / Irregolare*

Il distretto di Vallecamonica possiede il numero minore di irregolari a livello provinciale

L'irregolarità femminile è maggiore di quella maschile

# ***Il progetto : Ponte Linea***

Servizio di mediazione linguistica – culturale

## ***Obiettivo :***

- Favorire la fruibilità dei servizi sanitari ospedalieri e socio sanitari, territoriali da parte popolazione straniera presente nel territorio di competenza
- Promuovere l'acquisizione di competenze socio-sanitarie dei mediatori

## ***Alleanze esterne:***

Parrocchia di San Salvatore di Breno – Casa Giona di Breno

## ***Setting:***

Servizi Comunali, Scuola, Ospedale, Consultori Familiari, Servizio Vaccinale, Servizio di Assistenza Domiciliare Educativa

# *Il servizio di mediazione linguistica culturale nell'area materno infantile*



## **Obiettivo**

Promuovere la diffusione di informazioni circa i tempi, i luoghi e la tipologia delle vaccinazioni che verranno proposte

Promuovere nelle destinatarie una scelta consapevole riguardo alle vaccinazioni

Promuovere acquisizione di competenze nel campo socio sanitario nelle mediatrici

**Destinatari** : donne straniere con barriere linguistico –culturali prive di qualsiasi rete di supporto





# ***I^a Fase : Formazione in situazione***

***Destinatario: Mediattrice A e Mediattrice B***

**A :** presente in Ospedale presso il punto nascita

**B :** presenza settimanale nel servizio consultoriale di maternità multilingua e in ambito territoriale



# ***I^ Fase : Formazione in situazione***

## ***Contenuti:***

Vaccinazioni: Tempi del calendario regionale

Controindicazioni

Effetti collaterali maggiori

Requisiti per poter effettuare la vaccinazione

Modalità di chiamata per le vaccinazioni

Consenso informato all'atto medico – anamnesi

Consenso al trattamento dei dati

# II^ Fase: Mediazione

## **Mediatrice A:**

Attività di MEDIAZIONE LINGUISTICA CULTURALE presso la donna straniera (che necessita di attivazione del percorso) ricoverata nel Dipartimento Materno infantile Ospedaliero

Acquisizione dell'ASSENSO della madre (priva di rete di supporto) residente o domiciliata nel nostro territorio a segnalare il neonato presso il punto vaccinale

INVIO scheda compilata per la SEGNALAZIONE di neonati necessitanti percorso preferenziale presso il coordinatore degli ambulatori vaccinali e alla **mediatrice B** presente sul territorio

# ***II° Fase: Vaccinazione***

## ***Ambulatorio vaccinale :***

PROGRAMMAZIONE della SEDUTA vaccinale inizialmente raggruppando i neonati per gruppi linguistici (compatibilmente con i tempi stabiliti dalla legge) concordando la data con la mediatrice B

INVIO della lettera di CONVOCAZIONE con un anticipo di almeno tre settimane , al fine di consentire la presenza dei familiari

## ***Mediatrice B:***

CONTATTA telefonicamente la donna al fine di garantire l'effettiva presenza alla convocazione

Nell'ambito della sua attività territoriale, (Scuola dal 2002) RICERCA ATTIVA dei neonati non sottoposti a vaccinazione entro i tempi stabiliti per i più svariati motivi



# Nascite 2011

	ANNO	2011	
Cittadinanza	Luogo Nascita	N.	%tot.
Europea	Altro Ospedale	16	
	<b>Esine</b>	<b>92</b>	
<b>Totale Europea</b>		108	11%
Non Comunitari	Altro Ospedale	7	
	<b>Esine</b>	<b>77</b>	
Tot.Non Comunitari		84	9%
<b>Tot. Straniera</b>		<b>192</b>	<b>20%</b>
<b>Tot. Italiana</b>		<b>766</b>	<b>80%</b>

# INTERVENTI COMPLESSIVI REALIZZATI

DAL 01/01/2011 AL 31/12/2011

SERVIZIO /UO	INTERVENTI
Ostetricia /Ginecologia	209
Pediatria Neonatologia	191
Sala Parto	11
Consultorio Familiare	36
Ambulatori Vaccinali	10



# Nascite 2012

Cittadinanza	ANNO	2012	
	Luogo Nascita	N.	%tot.
Europea	Altro Ospedale	8	
	<b>Esine</b>	<b>108</b>	
<b>Totale Europea</b>		116	13%
Non Comunitari	Altro Ospedale	5	
	<b>Esine</b>	<b>75</b>	
<b>Tot.Non Comunitari</b>		80	9%
<b>Tot. Straniera</b>		<b>196</b>	<b>20%</b>
<b>Tot. Italiana</b>		<b>712</b>	<b>78%</b>



# INTERVENTI COMPLESSIVI REALIZZATI

## DAL 01/01/2012 AL 31/12/2012

SERVIZIO /UO	INTERVENTI
Ostetricia /Ginecologia	158
Pediatria Neonatologia	162
Sala Parto	10
Consultorio Familiare	110
Ambulatori Vaccinali	20



# Risultati: EFFICACIA DEL PERCORSO



## Coperture vaccinali :

2011: ciclo vaccinale esavalente 94%

2012: ciclo vaccinale esavalente 96%

**In entrambi gli anni:  
nessuna situazione  
pendente nei neonati  
immigrati**

# *Punto di forza / criticità del percorso*

## **Punto di forza :**

collaborazione delle mediatrici : ricerca attiva delle situazioni anomale per i neonati nati altrove

Acquisizione di un consenso all'atto medico maggiormente consapevole

## **Criticità:**

permane una difficoltà nell'accompagnamento dei neonati presso l'ambulatorio vaccinale nelle giornate durante la settimana da parte dei padri



La **SALUTE**

non è un sentirsi,

ma un esserci,

un **ESSERE** nel mondo  
insieme ad altri uomini

ed essere

**OCCUPATI**  
**ATTIVAMENTE**

**POSITIVAMENTE**

dai compiti particolari  
della vita



**Grazie per l'attenzione**